

Глобус информ

„Глобус“ за полярным кругом

С 15 по 20 апреля 2009г. город Салехард (Россия, Ямало-Ненецкий автономный округ) станет местом проведения международного молодёжного туристического фестиваля, в



котором принимает участие и команда интеграционного центра „Глобус“, созданная на базе волейбольного клуба „Moskau Chemnitz“.

Для участия в молодёжном фестивале „Северное сияние“ в столицу Ямала съедутся представители регионов России и команды из различных зарубежных стран. В программу фестиваля входят соревнования по различным видам экстремального туризма. А на 18 апреля намечено ставшее уже традиционным восхождение участников фестиваля на гору Рай-Из, на вершине которой, в районе метеостанции, будут установлены флаги всех стран-участниц. Надеемся, что и наш маленький флажок с эмблемой „Глобуса“ и надписью „Хемниц“ займёт там своё место.

Любое путешествие дарит массу новых впечатлений и эмоций. Мы надеемся, что, вернувшись после завоевания новых, на сей раз, северных, рубежей, ребята поделятся с нами своими незабываемыми впечатлениями.

Нам остаётся только пожелать участникам и руководителю проекта И. Шемякову счастливого пути и спортивных успехов.

Мы верим, что фортуна вам улыбнётся!

Колонка редактора

Вот и наступила весна! Правда, непрекращающиеся дожди не позволяют нам в полной мере ощутить её наступление. Да, приход календарного марта ещё не означает настоящего начала весны. Но, несмотря на непогоду, мы, как всегда, с вами. В нашем выпуске:



обратите внимание на колонку слева. Город Салехард, Ямало-Ненецкий автономный округ, даль несусветная, холод ледниковый. Однако нас не испугают жуткие морозы! Молодёжная команда нашего центра, надеемся, завоюет на этом международном фестивале почётное место. 4 марта у нас прошёл вечер, посвящённый 8 Марта. Более подробную информацию вы можете получить в этом номере и на нашем сайте www.globus-chemnitz.de.

Как известно, апрель богат праздниками. Это, в первую очередь, конечно, Песах. В этот день празднуется счастливое избавление евреев от рабства. Но это не только праздник свободы; в пасхальную неделю разительно меняется и рацион, превращая подготовку к празднику в „ударную“ борьбу по уничтожению мельчайших хлебных крошек во всём доме.

Вам знакомы такие слова: „У Вас пуговица оторвалась“ или „шнурки развязались“? Это кому что нравится. Да-да, 1 апреля. В этот день каждый шутит на свой лад. Однако не все вы, думаю, знаете, что появление этого праздника в Европе принято связывать с именем французского короля Карла IX, который в 16 веке перенёс празднование Нового года с 1 апреля на 1 января. Ну что же, желаю вам приятного чтения нашего очередного выпуска, будьте здоровы и счастливы, и пусть все ваши желания исполнятся.

С уважением, Людмила Берибес.

Максимы и афоризмы Оскара Уайльда

- Опыт – вот имя, которое мы даём нашим ошибкам.
- Можно сопротивляться всему, кроме искушения.
- Лучше наслаждаться розой, чем рассматривать в микроскоп её корень.

„...Праздник ласки, красоты, любви, надежды и мечты“

Стало уже доброй традицией встречать праздники всем вместе в интеграционном центре „Глобус“.



Вечер, посвящённый 8 Марта, прошёл в среду, четвёртого. В зале царили доброта и любовь - как среди зрителей, так и среди участников концерта. Мы, как и всегда, старались подарить людям праздник. Надеемся, у многих воспоминания об этом вечере останутся в памяти надолго. Конечно же, во



многом благодаря Наталии Хэнель, написавшей сценарий вечера, и ведущему Игорю Шемякову. Ольга Шаевич, как всегда, порадовала нас своим замечательным вокалом, а Арик Апроянц и Катя Руди - бальными танцами. Лев Гадас и Ирина Константинова

выступили на этом концерте замечательным творческим дуэтом. Имела успех у зрителей и Светлана Функ,

выступившая у нас впервые. После короткого антракта зрители смогли не только вместе попеть, но и потанцевать, надолго зарядившись энергией. Весь коллектив интеграционного центра „Globus“ с



воодушевлением готовился к празднику. И не зря! Не успел концерт закончиться, как посыпались вопросы: а когда следующий?

Вот такая у нас маленькая радость, которой мы хотели с вами поделиться.

Итак, до следующих праздников, до новых встреч!

Помнить всегда...

5 марта 2009 года в нашем городе – День памяти. 64 года назад, в конце второй мировой, город подвергся



разрушительной бомбардировке союзной авиации. Эта дата служит напоминанием об ужасах и утратах войны. Как и в предыдущие годы, День памяти был отмечен многочисленными мероприятиями, на которых жители Хемница продемонстрировали свою активную позицию в защиту мира, против войны, насилия и расизма.

Главным событием этого дня было вручение Хемницкой премии мира. В этом году почётная премия была вручена доктору Садику (Dr. Sadik al Biladi), хемницкому врачу иракского происхождения, за его многолетнюю и активную работу по развитию и укреплению взаимопонимания между людьми. Первую премию получили

школьники гимназии имени Агриколы, а также воспитанники и сотрудники детского сада „Gross und Klein“ за совместный проект „Schlaue Eule“ по предотвращению насилия в детских коллективах.



Вторая и третья премии были вручены общественной организации „Lila Villa“ и религиозному ордену „Missionärinnen der Nächstenliebe“. Мы рады за победителей и желаем им дальнейших успехов.

Коллектив интеграционного центра „Глобус“

*Я любовь, что в душе, как маяк
Пронесу сквозь тоску и бои,
Чтоб увидеть, родная моя,
Мне счастливые слёзы твои.
А. Сурков*

Дорогие друзья!

**Приглашаем вас 7 мая в 16:00
на литературно-музыкальный вечер
„Как я люблю глубину твоих ласковых глаз...“,
посвящённый празднику 9 Мая**

В программе:

**Концерт, рассказы-воспоминания, застолье.
Солисты: Ольга Шаевич и Арик Апроянц.
Билеты можно приобрести в нашем бюро
до 4 мая с 8.00 до 14.00
по адресу: Jägerstrasse 1
Стоимость – 10 €.**

**Дополнительная информация по тел.
0371-2839111; 0371-2404408**



Ведущая рубрики **Наталья Хэнель**

У нас в гостях... а точнее, я попала в гости к очень интересным людям, о которых слышала от моих знакомых.



Едва я переступила порог, у меня защемило сердце. Да, я очутилась в давно забытой среде, в которой прошло моё детство.

Среда называлась „культурной прослойкой“ - так величали интеллигенцию. Итак,

*меня встретили с открытой душой. Представляю вам семью **Вербицких - Лидию Борисовну и Михаила Шнееровича.***

Я ещё не успела задать вопросы, а Михаил Шнеерович уже начал рассказ. На меня обрушилась лавина медицинских терминов, но я приятно отметила для себя, что некоторые были мне знакомы.

- Я знаю, что Вы, профессор, не прекращаете научную деятельность.

- Да, наука, как и искусство - это судьба, жизнь. Без этого не можешь существовать. Художники, учёные всегда пребывают в творческих мыслях. Так, в прошлом, 2008-м году, вышел в свет научный труд „Атлас по генетике. Наука о наследственности и изменчивости“, в создании которого я принимал участие.

- Расскажите, пожалуйста, нашим читателям о Вашей работе. Какими проблемами Вы занимались?

- Свой путь я начинал в московском Институте экспериментальной биологии, позже преобразованном в Институт медицинской генетики, а затем - в Институт морфологии человека экспериментального центра генетики и биологии при Академии медицинских наук. Прошёл путь от старшего лаборанта до руководителя лаборатории. Мой рабочий стаж – 38 лет. Работа была интересной, серьёзной, ответственной. Мы решали множество вопросов, в частности, проблемы гемолитического заболевания новорожденных на почве резус-конфликта между организмами матери и плода, имеющими различный резус-фактор. По этой теме я написал монографию „Изоантгенная несовместимость организмов матери и плода“, которая была опубликована в 1979 году.

- И каков результат Ваших исследований?

- Переливание крови беременным женщинам стали делать с учётом резуса. Значительно снизился процент женщин, сенсibilизированных к резус-антигену (организм которых не вырабатывает резус-тела). В связи с этим снизился процент заболеваний новорожденных. Большим достижением была разработка методов борьбы с гемолитическими болезнями молодёжи. В работе нам помогали наши „младшие братья“ - обезьяны из Сухумского питомника. Мы изучали их группы крови, в результате выявились общие характеристики с антигенами групп крови человека.

- Это может служить подтверждением теории Дарвина и опровержением теории космического пришествия человечества?

- Этот вопрос остаётся открытым.

- Какие оригинальные открытия, разработки были сделаны в вашем институте?

- В 90-е годы были серьёзные разработки в области диагностики иммунологического бесплодия. Существуют различные причины - эндокринные, генетические, органические и др.. Они отсутствуют приблизительно у 20-ти процентов супружеских пар. В этой группе выявились иммунологические факторы. В 70-80-е годы, благодаря работе английских исследователей Эдвардса и Стептоу, был разработан метод экстракорпорального оплодотворения, на основе которого были созданы репродуктивные технологии - оплодотворение вне организма. Порой требуется 5-10 циклов применения этого метода. Но терпение супругов и их желание иметь долгожданного ребёнка в результате вознаграждается. Первому ребёнку „из пробирки“ - Луизе Браун, родившейся в Великобритании, сейчас 30 лет. Она уже сама стала матерью, забеременев естественным путём. Благодаря репродуктивной технологии, уже сотни тысяч супружеских пар во всём мире стали счастливыми родителями. Это также в какой-то мере помогает решению демографических проблем.

На этой оптимистической фразе Лидия Борисовна пригласила к чаю. Я обрадовалась возможности удовлетворить своё любопытство в неформальной беседе.

- Я увидела на полке 4 объёмных тома под названием „Наша семья“. Это ваш труд?

- Да, мы написали эти книги для наших детей, внуков. Жизнь каждой семьи уникальна, и нельзя терять связь поколений.

Лидия Борисовна: Я врач, занималась научной работой в институте мозга. Наши дочь и сын и их супруги тоже врачи, а внучка Даша пошла по стопам своего прадедушки. Тема её дипломной работы, завершившей учёбу на факультете журналистики „Творчество журналиста Б.С. Буркова“. Да, её прадедушка, а мой отец – Борис Сергеевич Бурков, был известным журналистом. До 1947 года занимал должность главного редактора газеты „Комсомольская правда“, позже работал заместителем главного редактора в редакциях газет „Правда“, „Труд“, в журнале „Огонёк“. Известны также его литературные труды: „Встреча на пяти континентах“, „Комсомолка“ в шинели“ и другие. Он был организатором и председателем правления АПН, позже ставшего РИА „Новости“.

Михаил Шнеерович: В судьбе моих родных, как в зеркале, отразились все катаклизмы эпохи - и гражданская война, и Бабий Яр, унёсшие многие жизни. Пережили всё - и боль, и радость.

Пролистав один из томов, я поразились оригинальности названий глав: „Осень, Москва, чёрные крысы“, «Все на борьбу с фальсификацией!», „Космические высоты и политические пропасти“, „Крысы большой науки“, „Работа на „голом энтузиазме“.

Да, нелёгкая штука - жизнь...

Михаил Шнеерович: Время течёт, как песок из верхней чаши песочных часов, как капли утекающего времени на картине Сальвадора Дали... Жаль, многое забывается, и если не помнить, не передавать потомкам, то никто не узнает, откуда мы пришли в этот быстро меняющийся Мир. Не хочется уходить от этих умных, приветливых людей, от ощущения „своей среды обитания“. - **Спасибо.**



Ведущая рубрики Светлана Коростышевская

Я нерешительно оглянулась. Мне, вполне приличной женщине, как-то не совсем удобно здесь, на многолюдной



площади в центре Нюрнберга, лезть куда-то вверх по металлической решётке. Но соблазн увидеть своё желание сбывшимся пересилил, и я, подбадриваемая возгласами своих спутников, начала карабкаться вверх. Вот оно, заветное кольцо, его не сразу и заметишь в причудливом узоре решётки. Поворачиваю его 3 раза и с чувством исполненного долга слезаю

вниз, бросая прощальный взгляд на сооружение под названием „Schöner Brunnen“. Это действительно красиво! Представьте себе готический шпиль, который не водрузили на кирхе, а оставили на земле, окружив ажурной решёткой, чтобы все могли разглядеть чудесно украшенные фигурки святых самых разных религиозных течений. Толпа заметно переместилась на другой конец площади.

А вот это зрелище нельзя пропустить! Один раз в сутки, ровно в 12.00, дверцы на часах Frauenkirche открываются, и один за другим чинно проходят 12 королей, поворачиваясь по очереди к восторженным зрителям.

Надо непременно ещё заглянуть в Дом Альбрехта Дюрера, где экскурсия ведётся от имени его жены. „Ах, но эта картина никогда не висела здесь при муже!“ – слышишь из глубины 16-го столетия её голос. А вот скульптура „Заяц Дюрера“, выполненная по рисунку художника нашими современниками и установленная недалеко от его дома, повергла меня в ужас. Как можно было вполне симпатичного зайчика представить таким монстром – остаётся только гадать.

... Фонтан Ehekarussell по мотивам стихотворения Ганса Сакса „Горько-сладкая супружеская жизнь“ можно рассматривать долго, так много там скрыто аллегорий, представляющих человеческие грехи, а это всегда притягательно! Бросаю прощальный взгляд на Старый город. Вот Keiserburg, крепость, возвышающаяся над городом, резиденция баварских королей (неважно, что они здесь никогда не жили, всё равно выглядит по-королевски величественно). Вот у слияния рек, на естественном островке спрятался маленький домик палача. Сюда ведёт отдельный закрытый мостик – ведь лицо палача никто не должен видеть. Вот средневековая аптека, до сих пор процветающая...

А скоро заработают фонтаны, распустятся цветы, зазеленеют деревья, и город будет выглядеть совсем по-другому! Что ж, посмотрим...

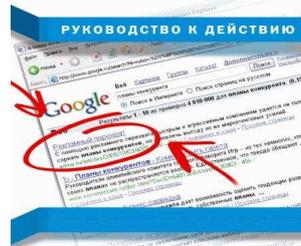
Автор Ирина Василевская, Лейпциг

Тайны виртуального двора

Ведущий рубрики Исаак Бабиченко (Росток).

Итак, вы купили долгожданный компьютер и решили, наконец-то, войти в виртуальный мир, а значит, подключить себе интернет, причём не „временкой“, через стенку к соседу, у которого он уже есть, а, заключив договор с тем или иным провайдером, или, как это называется, DSL. Как же правильно выбрать провайдера

ИНТЕРНЕТ- РАЗВЕДКА



этих услуг и на что при этом следует обратить внимание? Я попытаюсь более-менее детально осветить здесь этот вопрос.

Во-первых, новый пользователь DSL должен определить для себя, чего он ждёт от интернета и как намеревается им пользоваться. Нужна ли ему „всемирная паутина“ в поисках нужной информации и получения электронных писем, или он собирается использовать интернет и для скачивания книг, аудиокниг, фильмов? А может, его интересуют online-игры? Или же, наконец, он хочет с помощью интернета превратить свой компьютер в телевизор и смотреть на мониторе телепрограммы и те же самые фильмы? Впрочем, это уже не настолько проблематично – ведь, в принципе, даже при минимально существующей скорости DSL – 1000 Кбит/сек можно вполне делать и то, и другое, и третье, и четвёртое. Другой вопрос – насколько хорошо это получится. И вот тут-то следует задуматься, на чём, собственно, остановиться, с кем заключить договор.

Во-вторых, из всего многообразия DSL-провайдеров следует выбирать прежде всего тех, которые доступны у вас дома. Скажем, понравилось вам предложение Kabel Deutschland – основного кабельного провайдера Германии. Зашли вы к ним на сайт, добрались до проверки возможности подключения, ввели в нужные поля свой адрес, клацнули по соответствующей кнопке и – о, ужас! – на местном наречии объясняют вам, что, дескать, подключение у вас в доме недоступно, но они, так сказать, работают над этим. Так что надо проверять, и эта проверка, к сожалению, отсеивает кучу заманчивых предложений, оставив только реально доступные.

В-третьих, давайте вспомним, сколько уже людей „спалилось“ при звонках на Родину, благодаря лживой рекламе – собственно, не настолько уж и лживой, просто там есть короткое немецкое словечко „ab“, и такое же короткое слово „bis“, что означает, как правило, следующее – звонить-то за границу дёшево... Но!

А ещё в данном случае роль провокатора играет и другое, пожалуй, главное обстоятельство. Это... провода. Не те провода, которые вам пришлют вместе с оборудованием. И не те провода, которые, возможно, вы докупите сами, а те, которыми ваша домашняя телефонная розетка подключена к городской телефонной сети, да и сама эта сеть – тоже. Потому что практически все телефонные провайдеры не являются хозяевами этой проводки, максимум – они являются их арендаторами. А кто же хозяин? – спросите вы. А хозяин – великий и ужасный – нет, не Гудвин, а бывший и оставшийся почти на самом деле монополистом телекоммуникационного рынка Германии – Deutsche Telecom.

И тут начинается самое интересное, о чём, если вы не против, я расскажу в следующем выпуске.

Детская страница



Урок русского языка для любознательных

- Здравствуйте, дорогие ребята! Зука и Зюка! Вы готовы открыть секрет, о котором мы обещали рассказать ребятам?

- Конечно! Мы отправляемся в город Букваринск, только будьте внимательны.

- Вот нам встретилась рыбка . - А это кто? Да это

же Пятачок !

А вот и зайка !

- Давайте, ребята, произнесём первые звуки в каждом

из этих слов:   

- Эти звуки не тянутся, а встречают преграду, когда произносятся: губы, зубы, язык. Это согласные звуки.

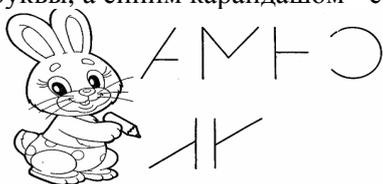
А согласные согласны
шелестеть, шептать, свистеть,
даже фыркать и скрипеть,
но не хочется им петь.

Дорогие ребята! Сегодня я хочу познакомить вас с нашей читательницей Ириной Ябс. Ирочка поет все: хорошо учиться в школе, заниматься музыкой, с успехом выступать на сцене в детском театре

„Надежда“ и очень серьезно изучать русский язык. Поэтому она смогла найти ответы почти на все загадки из предыдущего номера. Молодец, Ирочка! Мы желаем тебе успехов! Вы не устали? Тогда скажите, какую ошибку допустил поэт?

У печки с удочкой сижу,
От рыбы глаз не отвожу.
Загremел весенний гном,
Тучи на небе кругом.

А это задание для тех ребят, которые уже знают буквы. Допишите их и обведите красным карандашом гласные буквы, а синим карандашом - согласные.



До новых встреч, дорогие ребята! Ваша Ника



Integrationszentrum „Globus“
Kultur & Tourismus & Sport e.V.
Будьте здоровы!
Ведущая рубрики Надежда Вальтер

Разносит лето тополиный пух...

но это будет чуть позже, а сейчас весна уже начала разносить пыльцу орешника, и люди, страдающие аллергией, это почувствовали.

Аллергия - весьма неприятное состояние. Сильнейший насморк, отёки, красные чешущиеся глаза. Но печальные последствия аллергии этим не ограничиваются. Она может спровоцировать такие заболевания, как экзема, бронхиальная астма, сенная лихорадка. Аллергия лечится следующими способами:

- предотвращение воздействия аллергенов на организм;
- повышение иммунитета или иммунотерапия;
- непосредственно лекарства от аллергии.



Lessing Apotheke предлагает для лечения аллергии следующие препараты: **Allergodil akut**, **Livocab direkt**, **Ceterizin Hexal** и др.

Allergodil akut - глазные капли, после применения препарата действие наступает через 10 мин. Продолжительность действия - 12 часов. Объём - 6 мл.

Allergodil akut - капли в нос, после применения препарата действие наступает через 15 минут. Продолжительность действия - 12 часов. Объём - 5 мл. Противопоказания: повышенная чувствительность к компонентам препарата, беременность в 1 триместре, период кормления грудью. Также не рекомендуется детям до 6 лет.

Livocab direkt - глазные капли, после применения препарата действие наступает через 10-15 минут. Продолжительность действия - 12 часов. Объём - 3мл.

Livocab direkt - капли в нос, после применения препарата действие наступает через 10-15 минут. Продолжительность действия - 12 часов. Объём - 5 мл.

Противопоказания: повышенная чувствительность к компонентам препарата. Беременные женщины и кормящие матери принимают препарат только с разрешения



врача. Не рекомендуется детям до 1 года.

Ceterizin Hexal - таблетки, после применения препарата действие наступает уже через 20 минут. Максимальный эффект достигается через 1 час. Продолжительность действия - 24 часа. Количество в упаковке - 20 таблеток.

Противопоказания: повышенная чувствительность к компонентам препарата, беременность, кормление грудью. Не рекомендуется детям до 2 лет.

В апреле **Lessing Apotheke** даёт скидку на препарат **Curazink**. Цинк является составной частью многих ферментов в организме, очень важен для обменных процессов, необходим для синтеза белка, способствует выработке инсулина. Цинк усиливает иммунитет, повышая сопротивляемость организма различным заболеваниям.

За дополнительной консультацией обращайтесь в **Lessing Apotheke**. Желаю вам здоровья!

Время решающих спортивных сражений

Чем ближе к окончанию очередное первенство города по волейболу, тем более напряжёнными становятся игры. В зависимости от турнирного положения, команды решают различные задачи.

Лидеры стараются удержаться в числе призёров, команды, находящиеся в нижней части турнирной таблицы, борются за право играть в компании сильнейших. Сегодня мы предлагаем вам обзор выступлений наших команд в первенстве города по волейболу.

SG Moskau I/Chemnitz



Волейбольная команда **SG Moskau I**, одна из сильнейших команд городской лиги, удачно стартовала в начале сезона и долгое время находилась в числе лидеров. Однако к концу сезона стала часто раздавать щедрые „подарки“ соперникам, в виде потерянных очков. В итоге команда оказалась в середине турнирной таблицы.

1. Stadtliga Chemnitz

Pl.	Mannschaft	Spiele	Bälle	Sätze	Punkte
1.	CSG Helbersdorf I	15	769:623	28:5	28:2
2.	TuS Ascota I	12	627:448	21:5	20:4
3.	USG	13	651:594	17:12	16:10
4.	SG Moskau I	14	750:742	18:16	14:14
5.	CPSV III	14	645:711	15:18	12:16
6.	SV A. Friedrich	13	628:725	12:19	10:16
7.	Netzkante I	14	733:794	12:22	8:20
8.	Post SV	12	614:716	9:21	6:18
9.	SV Textima-Süd	11	511:575	5:19	4:18

И, тем не менее, выступление команды в этом сезоне можно считать успешным, несмотря на то, что ей не удалось попасть в тройку призёров.

Команде предстоят ещё игры на кубок Хемница, и мы желаем ей успешных выступлений в этом турнире.

Волейбольная команда **Makkabi Chemnitz**, выступающая в 3 лиге, провела очень нервный сезон и долгое время находилась внизу турнирной таблицы. Имея достаточно высокий игровой потенциал, лишь к концу сезона смогла найти свою игру. Благодаря победам в двух последних играх, команде удалось успешно решить вопрос о своём дальнейшем пребывании в 3 лиге.

3. Stadtliga Chemnitz

Pl.	Mannschaft	Spiele	Bälle	Sätze	Punkte
1.	TuS Ebersdorf I	14	818:631	26:8	24:4
2.	SV Scharfenstein	15	684:568	26:7	24:6
3.	TuS Ascota II	16	692:680	32:17	18:14
4.	TSV Einheit Süd	15	830:804	19:19	16:14
5.	Makkabi Chemnitz	15	738:764	19:20	14:16
6.	SG Handw.Rabenstein	15	660:653	16:18	14:16
7.	SV Chmz.-Harthau III	16	673:714	17:20	14:18
8.	B/W Röhrsdorf II	16	763:760	15:22	12:20
9.	TuSV Gablenz 1984	14	366:650	0:28	0:28

Для волейбольной команды **SG Moskau II** этот сезон уже закончился, и ей нужно думать о предстоящем.

4. Stadtliga Chemnitz

Platz	Mannschaft	Spiele	Bälle	Sätze	Punkte
1.	MsG Chemnitz II	10	527:447	18:4	18:2
2.	TuS Ebersdorf II	10	517:463	14:8	12:8
3.	SG Adelsberg	10	555:531	12:12	10:10
4.	Netzkante II	10	504:538	11:14	10:10
5.	SG Moskau II	10	531:580	10:15	8:12
6.	SSV Chemnitz Jugend	10	493:568	6:18	2:18

Для участия в первенстве города по волейболу сезона 2009-2010 мы готовим ещё одну молодежную команду. В связи с этим мы приглашаем молодежь с 14 лет на тренировки.

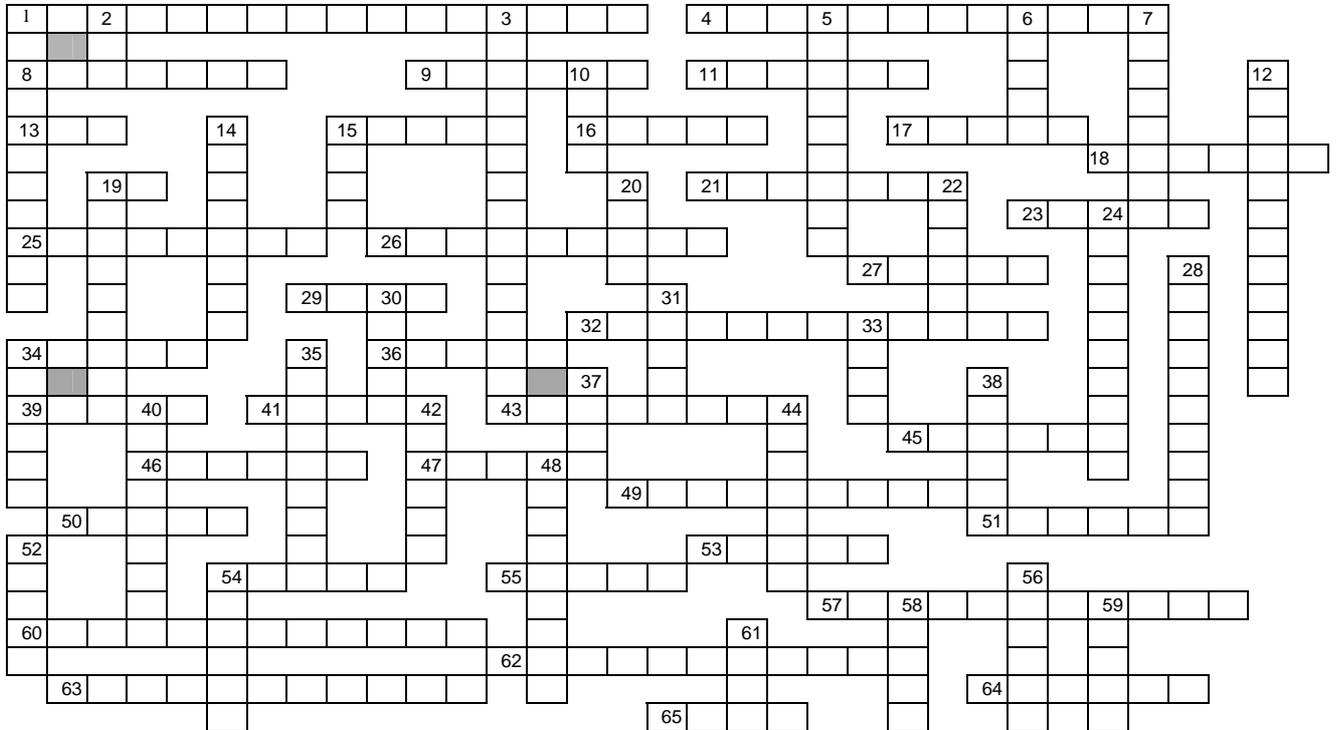
SG Moskau/Chemnitz
приглашает юношей и девушек
от 14 лет на тренировки по волейболу
Тренировки проводятся по
вторникам в школьном спортивном
зале по адресу F.-Hähnel -Straße 88
с 18.00 часов.
тел: 0371-2404408, 0179-7061587
Internet: www.globus-chemnitz.de

Игорь Шемяков

С немецким на ты

Ведущая рубрики – преподаватель Шаевич Софья Леонидовна

RÄTSEL
Das Wetter



По горизонтали: 1. Прогноз погоды 4. Осадки 8. Иней 9. Гром 11. Небо 13. Лед 15. Облако 16. Бриз 17. Прохлада 18. пляж 19. Шквал 21. Крупа (осадки) 23. Засуха 25. непогода 26. Атмосферное давление 27. Климат 29. Воздух 32. Влажность 34. Буря 36. Ураган 39. Дождь 41. Молния 43. Гололед 45. Снег 46. лето 47. Побережье 49. Наводнение 50. Пыль 51. Утро 53. Холод 54. Пустыня 55. Туман 57. Снежная буря 60. Солнечный свет 62. Изменчивая (о погоде) 63. Моросящий дождь 64. Осень 65. Тепло

По вертикали: 1. Смерч 2. Роса 3. Закат 5. Сумерки 6. Град 7. Гроза 10. Отлив 12. Снежинка 14. Тень 15. Ветер 19. Облачность 20. Прилив 22. Лавина 24. Радуга 28. Ливень 30. Мороз 31. Испарение 33. Градус 34. Луч 35. Безоблачно 37. Оазис 38. Зонтик 40. Сосулька 42. Циклон 44. Зной 48. Оттепель 52. Сырость 54. Зима 56. Ясно, солнечно 58. Жара 59. Пасмурный 61. Ясно

Finde passende russische Sprichwörter.

1. Die Gesunden und Kranken haben ungleiche Gedanken.
2. Was du heute kannst besorgen, das verschiebe nicht auf morgen.
3. Fleiß bricht Eis.
4. Schmiede das Eisen, solange es glüht.
5. Erst besinnen, dann beginnen.

Was passt nicht in die Reihe?

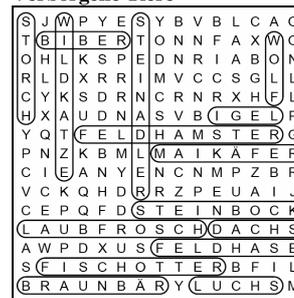
1. Tante, Vater, Nefte, Freundin, Oma
2. Kartoffeln, Jacke, Tomaten, Brot, Butter
3. Bayern, Sachsen, Hessen, Essen, Thüringen
4. Liebe, Hass, Regen, Treue, Trauer
5. Fahrkarte, Schalter, Fasching, Zug, Gleis

Ответы на предыдущий кроссворд:

По горизонтали: 1. Habgier 4. Tapfer 6. Träge 12. Aufrichtig 13. Gewissenhaft 16. Mut 17. Hass 19. Liebe 20. Freude 22. Zielstrebig 25. Rücksichtsvoll 27. Reizbar 28. Frech 29. Lebhaft 34. Schlau 36. Egoist 38. Heiter 39. Grausam 41. Zorn 42. Mitgefühl 43. Leidenschaft 46. Heuchler 47. Attraktiv 48. Nachgiebig 51. Munter 53. Schmeichler 55. Geduld 57. Wut 59. Gier 60. Vertrauen 62. Neugierig 64. Süchtig 65. Überheblich 66. Leichtsinzig 67. Brutal 68. Ehrlich

По вертикали: 2. Anständig 3. Eifersucht 5. Feige 6. Treu 7. Schüchtern 8. Willenschwach 9. Ausgeglichen 10. Offenherzig 11. Neid 14. Selbstständig 15. Ehrgeiz 16. Mitleid 18. Bezaubernd 21. Verschlussen 22. Zuverlässig 23. Toleranz 24. Wortkarg 26. Witzig 30. Bescheiden 31. Trauer 32. Weise 33. Selbstbewusst 35. Langweilig 40. Gemein 41. Zärtlich 43. Lästig 44. Scheu 45. Freundlich 49. Edel 50. Demut 54. Mürrisch 56. Eifer 58. Angst 61. Eitel 64. Geiz

Verborgene Tiere



Was passt nicht in die Reihe

1. Karotte 2. Gries 3. Malaria
4. Delphin

Кухня народов мира
Рубрику ведёт Машиа Ливерова

Бельгийский художник Питер Брейгелл рисовал весёлых кутил, столы, которые ломились от яств. Современный писатель Феликс Гиммерманс описывает изобилие, царившее на обеденном приёме:



„Чего только не было на столе: суп-ватерцей, камбала со спаржей, куры, 100 метров сосисок с капустой...“ А я хочу предложить вам несколько несложных салатов, отличающихся необыкновенным вкусом.

Брюссельский салат из шампиньонов

500 г шампиньонов, 2 ст.л. масла, 1 ст. л. муки, 1 луковица. Соль, перец,

стакан сливок, 2 крутых яйца, 1 ст. л. мелко нарезанной зелени. Шампиньоны пропустить через мясорубку, потушить в масле вместе с натёртым луком в течение 10 мин. Добавить муку, приправы, горячую воду. Поварить ещё 10 минут, добавить сливки, снять с огня, посыпать зеленью и крупно нарубленными яйцами.



Цикорий по-брюссельски

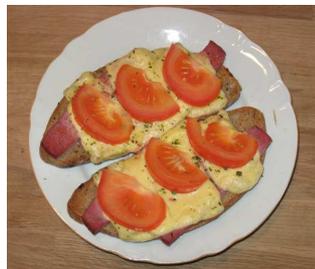


400 г цикория, 2 ст. л. масла, 4 ст. л. сметаны, 2 яблока, 2 ст. л. сока лимона, соль, сахар, 3 ст. л. тёртого сыра. Очищенный и промытый цикорий положить в форму для запекания, сбрызнуть соком лимона, посолить, положить сверху очищенные яблоки, нарезанные дольками, добавить сахар, полить

сливками. Обильно посыпать тёртым сыром, сверху положить масло, плотно закрыть крышкой, и поставить в разогретую духовку на 15-20 минут для запекания.

Бутерброды с сыром

На 4 ломтика хлеба: 2 ст.л. сливочного масла, 2 яблока, 4 ломтика любого сыра (лучше Gauda), орехи (можно миндаль).



Ломтики хлеба намазать маслом, сверху положить очень тонко нарезанные ломтики яблок, на них ломтик сыра, поставить в духовку и запекать до тех пор, пока сыр не начнёт плавиться. Сверху посыпать орехами.

Приятного аппетита!



Новый Praxis
Геннадий Шаевич
врач акушер-гинеколог

Особая специализация:

- УЗИ груди
- УЗИ беременных
- Амбулаторные операции

Carolastrasse 1, 09111 Chemnitz

Tel.: 0371-6751781; Fax: 0371-6751779

«Мир не кончается на вашем горизонте»
Восточная мудрость

Все желающие приглашаются
на пешеходную прогулку
4 апреля

по Adelsberg и окрестностям
Встреча на Zentralhaltestelle в 9:30

25 апреля
Велосипедная прогулка (15-20 км)

Встреча на Falkeplatz,
возле Deutsche Bank в 10:00
Участие в прогулках бесплатное
Проезд до начала маршрута
общественным транспортом
Справки по телефонам:
0371/2839111; 03712404408

Impressum:

Herausgeber:

Integrationszentrum «Globus»

Vorstandsvorsitzender:

Igor Shemyakov

Redaktion: Ludmila Beribes

Gestaltung: Lilia Gourian

Korrektur: Svetlana Korostyshevskaya

Бüро: Jägerstr. 1, 09111 Chemnitz

Postanschrift: Zieschestr.5, 09111 Chemnitz

Бüро: 0371/2839111; Fax: 0371/2839112

E-Mail: i-z.globus@web.de; i-z.globus@gmx.net

Web: www.globus-chemnitz.de

Редакция не несёт ответственности за содержание статей и не всегда разделяет мнения авторов

